

**STICH 1  
SWEEP 1**

02  
04  
06  
08  
10  
12  
14  
16  
20  
25  
30  
35  
40  
50  
60  
mm

06  
08  
12  
20  
mm

06 mm

5501 5502 5521 5599

**STICH 5  
SWEEP 5**

02  
04  
06  
08  
10  
12  
14  
16  
20  
25  
30  
35  
40  
50  
60  
mm

5505

**STICH 3  
SWEEP 3**

02  
04  
06  
08  
10  
12  
16  
20  
25  
30  
35  
40  
50  
60  
mm

5503

**STICH 6  
SWEEP 6**

04  
10  
16  
mm

04  
10  
16  
mm

5556 5536

**STICH 4  
SWEEP 4**

02  
04  
06  
08  
10  
12  
16  
20  
25  
30  
35  
40  
50  
60  
mm

04  
08  
12  
16  
20  
30  
mm

03  
06  
10  
16  
20  
30  
mm

06  
12  
20  
mm

06  
12  
20  
mm

5504 5512 5524 5534 5554

**STICH 7  
SWEEP 7**

04  
08  
12  
16  
20  
30  
mm

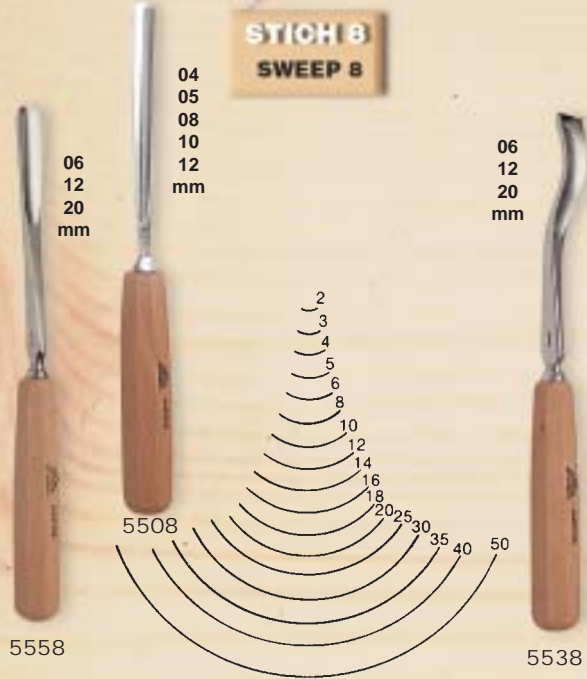
02  
04  
06  
08  
10  
12  
16  
20  
25  
30  
35  
40  
50  
60  
mm

03  
06  
10  
16  
20  
30  
mm

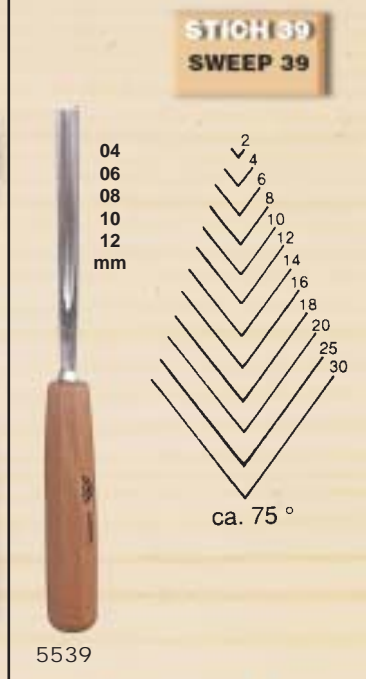
5516 5528



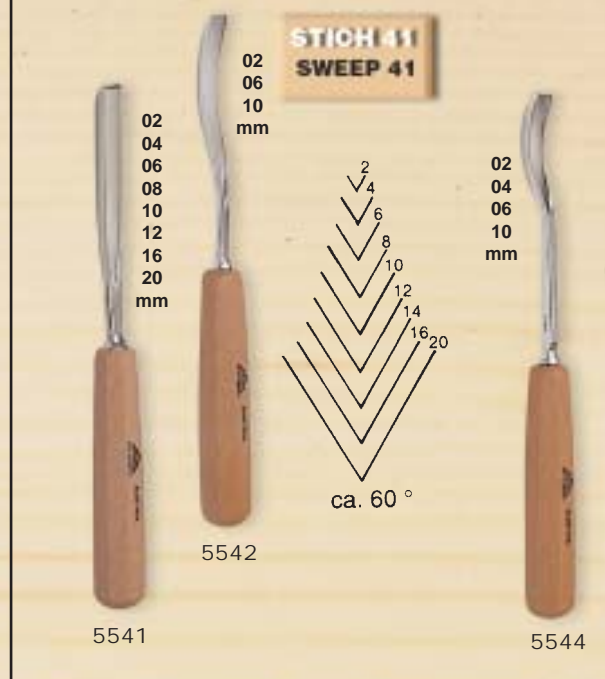
**STICH 8  
SWEEP 8**



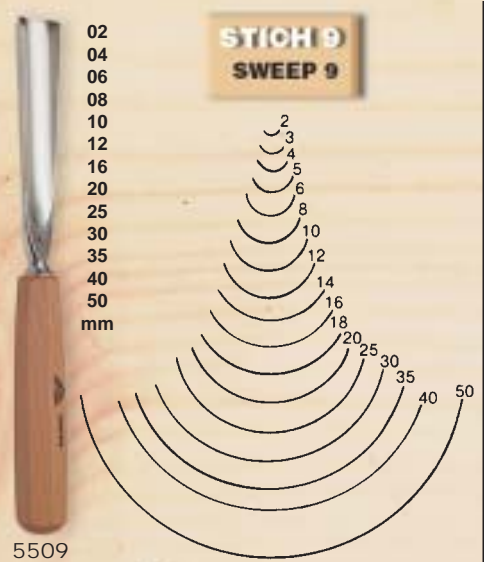
**STICH 39  
SWEEP 39**



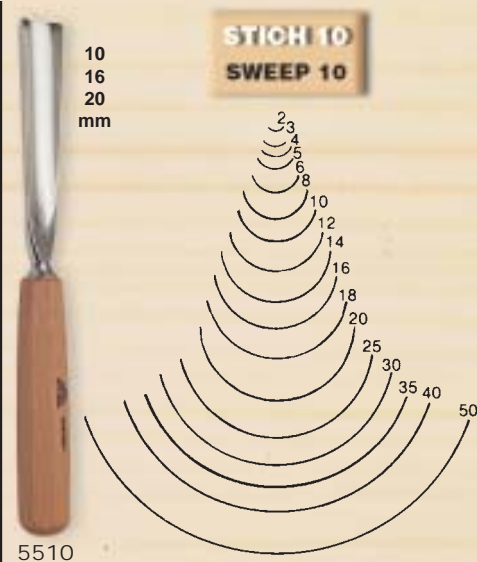
**STICH 11  
SWEEP 41**



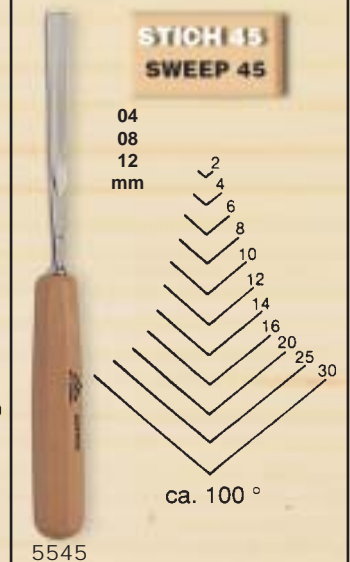
**STICH 9  
SWEEP 9**



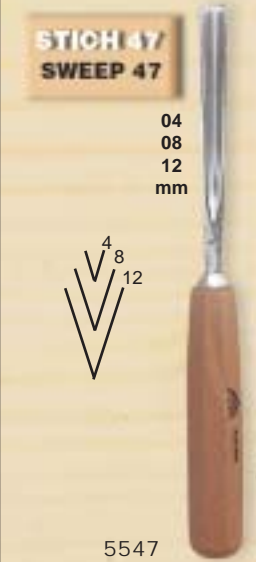
**STICH 10  
SWEEP 10**



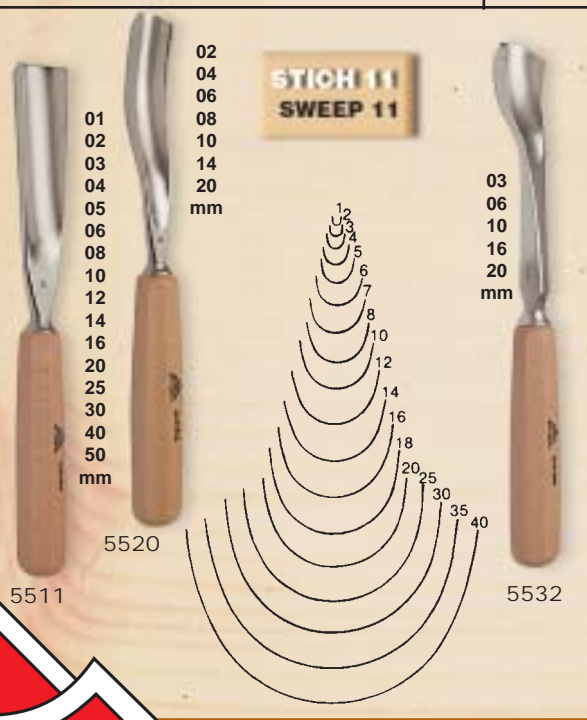
**STICH 45  
SWEEP 45**



**STICH 47  
SWEEP 47**



**STICH 11  
SWEEP 11**



**Heft aus Buchenholz, 8-knt  
Beechwood handle, octagonal**

Art.Nr.	Länge/Length	Ø mm
5500 02	125 mm	25 mm
5500 03	145 mm	30 mm



Art.Nr.	Länge/Length	Ø mm
3576 01	160 mm	35 mm

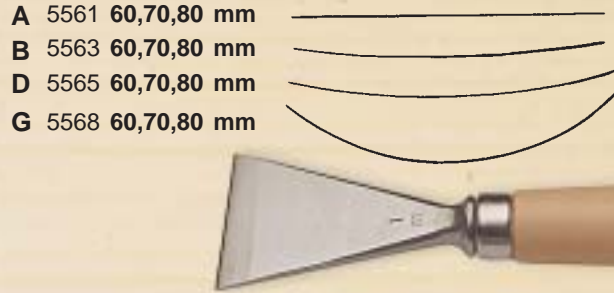




**Schnitzerklinge / Scraper Blade**



**Schweizer-Messer/ Fishtail Gouge heavy duty**



**Kerbschnitzmesser Chip Carving Knife  
Satz Nr. / Set No. 5120 05 5-tlg. / 5 pcs.**



**Art.Nr. 5602 06 Schnitzersatz 6 tlg. poliert  
Wood Carving Set 6 pcs. polished**

5502 20, 5503 06, 5503 20,  
5505 12, 5508 10, 5509 16



**Holzschlegel/ Carving mallet  
5110 01, 5110 02, 5110 03  
400 gr, 620 gr, 810 gr**



**Art.Nr. 5602 14 Schnitzersatz 14 tlg. poliert mit Schärffstein  
Wood Carving Set 14 pcs. polished with sharpening stone**

5501 04, 5502 08, 5502 16,  
5503 06, 5503 10 5504 20,  
5505 14, 5506 10, 5508 08,  
5510 03 5521 06, 5539 08,  
5105 01, 5349 08



**5103 01 Figurenschraube 200 mm  
5103 02 Figurenschraube 270 mm**



5103 01 Carver's screw 200 mm  
5103 02 Carver's screw 270 mm

**Art.Nr. 5602 20 Schnitzersatz 20-tlg. poliert, in Rolltasche  
Wood Carving Set 20 pcs. polished, in tool roll**

5501 25, 5502 10, 5502 20, 5503 06, 5503 10, 5503 16, 5503 50,  
5504 25, 5505 10, 5505 16, 5505 50, 5506 25, 5507 10, 5507 20,  
5509 06, 5509 12, 5509 16, 5509 25, 5521 08, 5539 10



## Schnitzerbank Carving bench

Art.Nr. 5103 10

Schnitzerbank KOMPLETT,  
klappbar, mit Aufsatz  
Foldaway carving bench  
COMPLETE with special  
carving clamp



## Zubehör Accessories

5103 13

Platte rund, glatt, Ø 60 mm  
für Figurenschraube 5103 03



5103 13

Plate round, plain, Ø 60 mm  
for carver's screw 5103 03

5103 16

Platte rund, gerippt,  
Ø 80 mm für Figuren-  
schraube 5103 03



5103 16

Plate round, grooved,  
Ø 80 mm for carver's  
screw 5103 03

Art.Nr. 5103 14

Schnitzerbank klappbar  
Carving bench with foldable legs



5103 03

Figurenschraube mit  
Sechskantmutter und  
Beilagscheibe



5103 03

Carver's screw with  
hexagon nut and washer

Art.Nr. 5103 12

Spezialaufsatz quadratisch mit  
Einspannvorrichtung 100 x 100 mm  
Rectangular carving clamp with  
faceplate 100 x 100 mm



5103 19

Platte für Spezialaufsatz  
100 x 100 mm

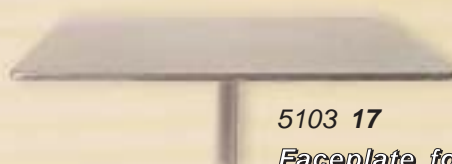


5103 19

Faceplate for carving  
clamp 100 x 100 mm

5103 17

Platte für Spezialaufsatz  
300 x 300 mm,



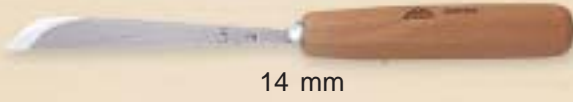
5103 17

Faceplate for carving  
clamp 300 x 300 mm





**SK Eisen 5302 14/ SK Chisel**



14 mm

**Schräg geschliffen, scharf, mit Heft, zum Kerbschnitzen und Schriften stechen.**

*Oblique, sharpened for immediate use, with handle, used for chip carving and letter-cuts.*

**Mikro-Schnitzisen**

*Gleiche Qualität wie alle unsere Eisen; spezieller Griff für besonders gute Führung; bestens geeignet für Linolschnitte und feine Schnitzarbeiten.*

**Micro-carving tools**

*Same quality as all our chisels; special handle design that fits solidly in your hand for maximum control when making delicate or intricate cuts and line-cuts.*

- 5801 Stich 1 / Sweep 1  
03/ 05/ 07 mm
- 5802 Stich 2 / Sweep 2  
03/ 05/ 07 mm
- 5803 Stich 3/ Sweep 3  
03/ 05/ 07 mm
- 5805 Stich 5/ Sweep 5  
03/ 05/ 07 mm
- 5807 Stich 7/ Sweep 7  
03/ 05 mm
- 5809 Stich 9/ Sweep 9  
02/ 04 mm
- 5811 Stich 11/ Sweep 11  
02/ 03/ 04 mm
- 5812 Stich 12/ Sweep 12  
03/ 05/ 07 mm
- 5816 Stich 16/ Sweep 16  
03/ 05 mm
- 5820 Stich 20/ Sweep 20  
02/ 04 mm
- 5821 Stich 21/ Sweep 21  
03/ 05/ 07 mm
- 5824 Stich 24/ Sweep 24  
03/ 05/ 07 mm
- 5828 Stich 28/ Sweep 28  
03/ 05 mm
- 5832 Stich 32/ Sweep 32  
03/ 05 mm
- 5839 Stich 39/ Sweep 39  
03/ 05 mm
- 5840 Stich 40/ Sweep 40  
03/ 05 mm
- 5841 Stich 41/ Sweep 41  
03/ 05 mm
- 5842 Stich 42 Sweep 42  
02/ 04 mm

**NEU** **NEW**

Art.Nr. 5803 05  
Art.Nr. 5802 05  
Art.Nr. 5801 03  
Art.Nr. 5811 03  
Art.Nr. 5828 03  
Art.Nr. 5807 05

**Satz**  
Art.Nr.5800 06  
**Set**  
Art.No. 5800 06

- 5843 Stich 43/ Sweep 43  
03/ 05 mm
- 5844 Stich 44/ Sweep 44  
02/ 04 mm
- 5845 Stich 45/ Sweep 45  
03/ 05 mm

**Schärf-Zubehör**  
**Sharpening Accessories**

Art.Nr. 5349 01

FORM/TYP E A  
FORM/TYP E B  
FORM/TYP E C  
FORM/TYP E D

60x25x5 mm

- Art.Nr. 5349 04
- 5349 02
- 5349 05
- 5349 03

130x40x20 mm

- Art.Nr. 5349 09
- 5349 10

Art.Nr. 5348 01

**Schleiföl**  
*Sharpening Oil*

hart/hard 5349 06  
90x35x10/2 mm

hart/hard 5349 07  
90x40x10/2 mm

5370 12  
**Ersatzscheibe**  
hart, weiß  
*Felt Buffing Wheel*  
hard, white

Art.Nr. 5380 01

**Schärfpaste**  
*Sharpening Paste*

Art.Nr. 5370 01  
**Set**

5370 11  
**Ersatzscheibe**  
weich, schwarz  
*Felt Buffing Wheel*  
soft, black

weich/soft 5349 08  
115x40x10/2 mm

Art.Nr. 5360 01  
**Schärfaggregat**  
*Sharpening Device*



STUBAI STUBAI STUBAI STUBAI STUBAI STUBAI

STUBAI



STUBAI

STUBAI

STUBAI



STUBAI

# STUBAI

STUBAI

STUBAI

STUBAI

STUBAI

STUBAI

STUBAI

STUBAI

STUBAI



STUBAI

STUBAI

STUBAI

STUBAI

STUBAI

STUBAI

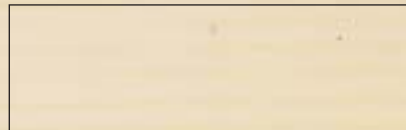
**IHR STUBAI FACHHÄNDLER**

*EXPORTPROSPEKT*

STUBAI

W E R K Z E U G  
S C H R A U B W E R K Z E U G  
H O L Z B E A R B E I T U N G  
B A U W E R K Z E U G  
F O R S T W E R K Z E U G  
G A R T E N  
S T A H L W A R E N  
B E S C H L Ä G E K U N S T S C H M I E D E A R T I K E L  
B E R G S P O R T

Firmenstempel



STUBAI



A-6166 Fulpmes · Austria · Dr.-Kofler-Straße 1, Postfach 35/50, Tel.: 05225/6960-0 Fax: 05225/6960-12  
e-mail: office@stubai.com Internet: http://www.stubai.com  
Niederlassung: A-1230 Wien, Pfarrgasse 81, Tel. 0222/61613331, Fax. 0222/6163331-21.  
GEN 16/4 Landesgericht Innsbruck als Handelsgericht, DVR 0048674

STUBAI

STUBAI

STUBAI

STUBAI

STUBAI

STUBAI

STUBAI

## ENTSCHEIDUNG FÜR QUALITÄT



# STUBAI



## Schnitzwerkzeug Woodcarving Tools







# Technische Daten / Technical Details

- Handgeschliffene Schneide
- Klinge durchgehend poliert
- Fein ausgeschliffen und poliert, daher leicht nachzuschleifen
- Hochwertiger Spezialkohlenstoffstahl, dadurch hohe Schneidhaltigkeit
- Handgeschmiedete Klinge garantiert höchste Qualität und lange Lebensdauer
- Stichnummer
- Spezialwärmebehandlung in modernster, werkseigener Härterei, 58-60 HRC
- Innenzwinge verhindert Rißbildungen im Heft
- Bewährtes, achtkantiges Buchenheft
- Alle Eisen mit STUBAI-Logo
- Eisen werden nach jedem Arbeitsgang kontrolliert



- Hand sharpened cutting edge
- Blade fully polished
- Inside sweeps finely ground for easy sharpening
- Top quality special alloy steel for high edge-holding ability
- Hand forged blade guarantees highest quality and a long tool life
- Sweep number
- Special heat treatment guarantees the very best edge retention, blade tempered to HRC 58-60
- Internal steel ferrule prevents handle splitting
- Approved octagonal beechwood handle
- All chisels marked with STUBAI
- Tools are inspected for quality at every stage of manufacture

## Bestellhinweise: How to order



**Erhältliche Größen (mm):**  
Available sizes (mm):

01	02	03	04	05	06	07	08	09	10	12	14	16	18	20	22	25	30	35	40	45	50	55	60	

**STUBAI fertigt 4 Serien von Schnitzseisen/STUBAI manufactures 4 series of chisels:**

- Serie 50....** - Eisen **ohne** Heft, Standard, vorgeschliffen,  
Chisel **without** handle, standard, pre-sharpened
- Serie 52....** - Eisen **mit** Heft, Standard, **geschärft**, im Kunststoffetui  
Chisel **with** handle, standard, **honed**, in PVC-bag
- Serie 55....** - Eisen **mit** Heft, **lange** Form, **geschärft**, **poliert**, im Kunststoffetui  
Chisel **with** handle, **long** form, **honed**, **polished**, in PVC-bag
- Serie 58....** - **Micro**-Eisen, im Kunststoffetui  
**Micro** Carving Chisel, in PVC-bag

Die Artikelnummer setzt sich aus **6** Ziffern zusammen/The **6**-digit order code is composed of:

- zB: 550502 = 55....** - Eisen mit Heft, Standard, geschärft/Chisel with handle, standard, honed
- eg: ..05..** - Stich/Sweep 5
- ....02** - Breite/Size in mm

**Innerhalb der jeweiligen Stiche gibt es verschiedene Formen (siehe Abbildungen)**  
**Within the different sweeps several forms are available (see pictures)**